

WE ARE ARABIC
SEARCHING
FOR **HEPATITIS**

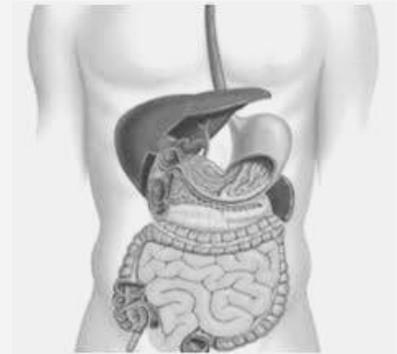


التهاب الكبد من النوع C قابل للشفاء

التهاب الكبد من النوع B يمكن علاجه

نحن نقوم بإجراء دراسة بحثية لفحص مرضى قسم الطوارئ الذين تبلغ أعمارهم 18 عامًا أو أكثر للكشف عن التهاب الكبد من النوعين B و C.

إذا كنت لا تريد أن تخضع للفحص يرجى إخبار الممرضة أو الطبيب المعالج وسيتم إلغاء الفحص. ليس عليك أن تخضع للفحص إذا كنت لا ترغب في ذلك. إذا اخترت عدم الخضوع للفحص، فلن يؤثر ذلك على الرعاية التي تتلقاها.



المزيد من المعلومات
(More Information)



يتوفر المزيد من المعلومات على الإنترنت، يرجى استخدام رمز الاستجابة السريعة.

الاتصال بنا
(Contact Us)

إذا كانت لديك أي أسئلة أو استفسارات، يرجى الاتصال بفرقتنا الودود من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 9 صباحًا حتى 5 عصرًا على 0499 148 912

جهات اتصال مفيدة أخرى:
(Other useful contacts)

خط الهاتف المخصص للمعلومات حول التهاب الكبد (Hepatitis Infoline):
1800 803 990
www.hep.org.au

Hepatitis Australia:
1300 437 222
www.hepatitisaustralia.com

Tharawal Aboriginal Medical Services:
(02) 4628 4837
<http://tacams.com.au>

مجلس الشؤون الصحية والبحوث الطبية للسكان الأصليين في نيو ساوث ويلز:
The Aboriginal Health & Medical Research Council of NSW:
(02) 9212 4777
<http://www.ahmrc.org.au>

لماذا يتم إجراء فحص للكشف عن التهاب الكبد من النوعين B و C؟

- كثير من الناس لا يدركون أنهم مصابون بالتهاب الكبد B أو C
- توصي به دائرة الصحة في نيو ساوث ويلز (NSW Health) للأشخاص المعرضين لخطر الإصابة به

الشفاء من التهاب الكبد الوبائي من النوع C

وعلاج التهاب الكبد من النوع B أمر سهل

لماذا يتم فحصي؟ (Why am I being tested?)

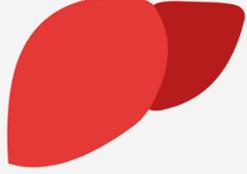
- في هذا البحث سيتم فحص المرضى لمعرفة ما إذا كان برنامج الفحص والإحالة إلى الرعاية نموذجًا فعالاً أم لا. هناك العديد من الأسباب الطبية لإجراء فحص التهاب الكبد من النوعين B و C: لا نعرف دائمًا ما إذا كان لدى الأشخاص عوامل تزيد من خطر إصابتهم بالتهاب الكبد (انظر الصفحة التالية)، فمعدل إصابة الأشخاص المولودين في الخارج والسكان الأصليين بالتهاب الكبد من النوعين B و C أعلى مقارنة بغيرهم. ويعاني السكان الأصليون وبعض الأشخاص من هذه العدوى دون وجود عامل خطر واضح.

كيف سيتم فحصي؟ (How will I be tested?)

نستخدم الدم الذي تم سحبه في وقت سابق أثناء زيارتك اليوم.



ما هو التهاب الكبد من النوعين B و C؟ (What is Hepatitis B and C?)



التهاب الكبد من النوعين B و C هي فيروسات تصيب الكبد. معظم الناس لا تظهر لديهم أعراض والكثيرون لا يعرفون أنهم مصابون بالعدوى.

كيف تنتقل عدوى التهاب الكبد من النوعين B و C؟ (How is Hepatitis B & C transmitted?)



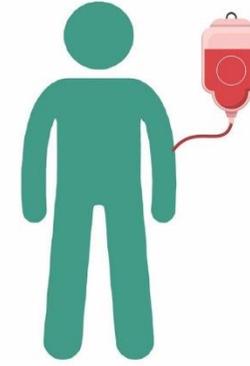
ممارسة الجنس دون وقاية



ينتقل من الأم إلى المولود



التدخلات الطبية غير المعقمة.
الإجراءات الطبية في البلدان النامية؛ وتعاطي المخدرات عن طريق الوريد



الانتقال العرضي، بما في ذلك عمليات نقل الدم وزرع الأعضاء الملوثة

التهاب الكبد من النوع B: (Hepatitis B)

يمكن أن يساعد علاج التهاب الكبد من النوع B في تفادي العواقب الوخيمة لهذه العدوى. يمكن الوقاية من التهاب الكبد B بالتطعيم.

التهاب الكبد من النوع C: (Hepatitis C)

يمكن الآن علاج التهاب الكبد الوبائي من النوع C بأقراص الدواء. يستغرق العلاج ما بين 8 إلى 12 أسبوعًا.

مخاطر ترك التهاب الكبد من النوعين B و C دون علاج: (Risks of leaving Hepatitis B & C untreated)

- تلف/ندوب في الكبد
- تليّف/تشمّع الكبد
- فشل كلوي
- سرطان الكبد

كيف سأعرف نتائج الفحص؟ (How will I find out about my test results?)

إذا تبين أنك مصاب بالتهاب الكبد من النوع B أو C، سيتم إخطارك إما من قبل طبيبك العام أو إحدى ممرضات عيادة الكبد لدينا. عادة ما يتطلّب التشخيص المزيد من الفحوصات ويمكننا مساعدتك في العلاج والرعاية.



فريق التمريض في عيادة أمراض الكبد، مستشفى ليفربول

انتقال عدوى التهاب الكبد من النوع C

انتقال عدوى التهاب الكبد من النوع B